

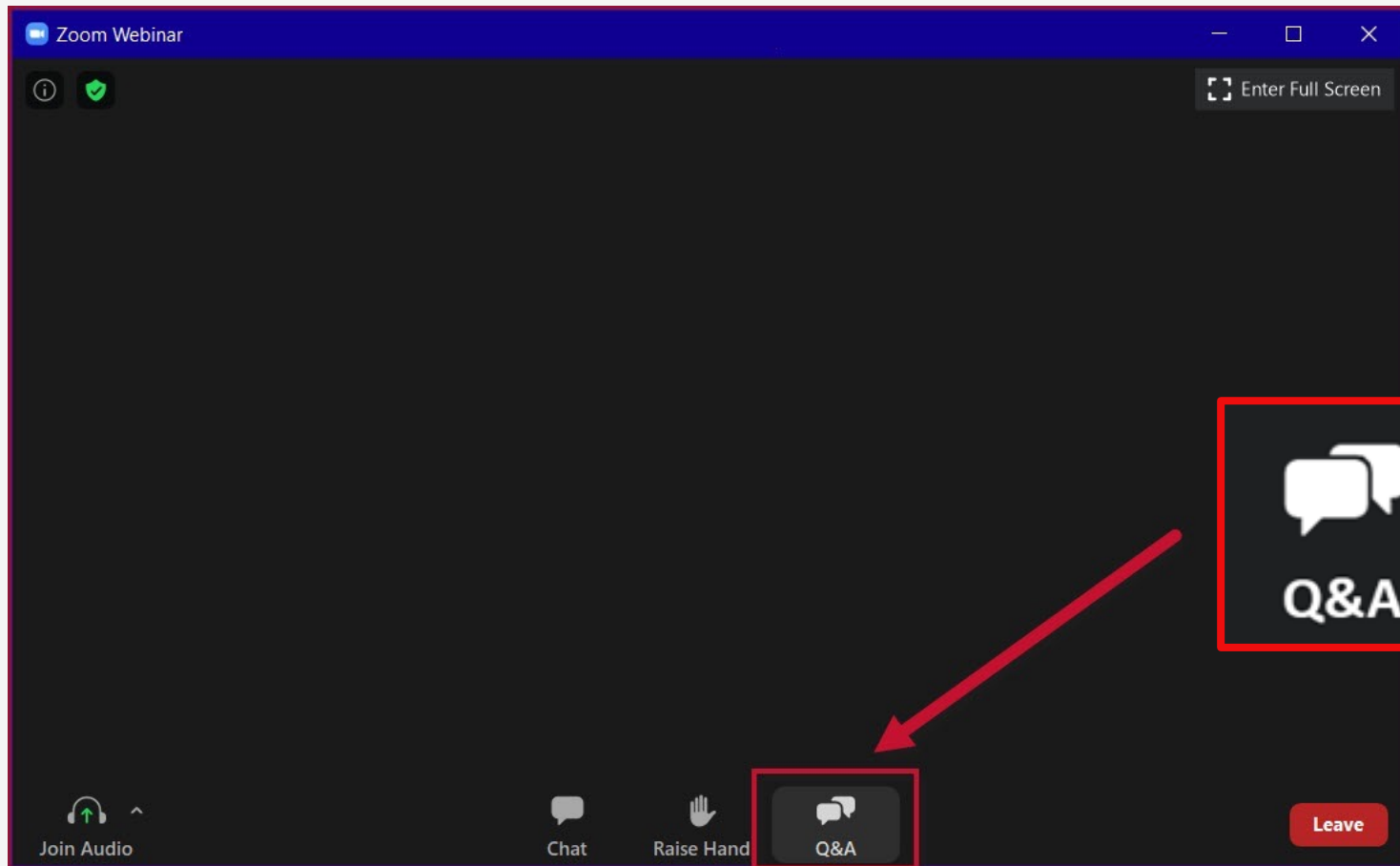
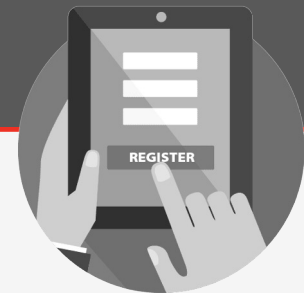
Chương trình Tích hợp Dữ liệu Lao động và Trách nhiệm Xã hội

*Đánh giá tích hợp. Hành động Hợp tác.
Điều kiện Làm việc được Cải thiện.*

Đào tạo SLCP dành cho các Nhà máy
Quy trình đăng ký SLCP
07-04-2022



Chào mừng các bạn!



Nội dung

Chủ đề	Thời gian	Mục tiêu
1. Giới thiệu	15 phút	Gặp gỡ diễn giả và giới thiệu bản thân
2. Về SLCP	15 phút	Giới thiệu SLCP và các nhãn hàng chấp thuận dữ liệu đã xác minh
3. Đăng ký và hoàn thành khoá học trực tuyến	15 phút	Cách tạo tài khoản và hoàn thành khoá học dành cho Nhà máy và Giấy chứng nhận trên nền tảng học tập trực tuyến.
4. Đăng ký trên cổng thông tin	40 phút	Cách đăng ký trên Cổng thông tin và xin phê duyệt hồ sơ nhà máy của bạn
Nghỉ giải lao	5 phút	
5. Better Work và SLCP	30 phút	Cách kết nối hồ sơ và chia sẻ dữ liệu đánh giá BW của bạn với SLCP
6. Hỏi đáp	30 phút	Trả lời các câu hỏi



Bạn sẽ học những gì?

Mục tiêu

- Biết cách đăng ký trên nền tảng học trực tuyến và hoàn thành khoá học dành cho Nhà máy và Giấy Chứng nhận
- Hiểu cách tạo tài khoản thành công trên Cổng thông tin, tránh các lỗi phổ biến
- Nếu có thể, biết cách kết nối với Cổng thông tin từ nền tảng Better Work và chia sẻ dữ liệu BW của bạn với SLCP



Hình thức

- Bài trình bày
- Câu đố
- Đặt câu hỏi





Giới thiệu

Gặp gỡ diễn giả

**SOCIAL & LABOR
CONVERGENCE**



Le Thi Thu Huyen

Tư vấn VN
- Đội hỗ trợ
SLCP



Tram Nguyen Ngoc

Cán bộ tuân thủ,
Vinatex



Minh Tran Thi Nguyet

Đại diện SMS
Vietnam



BetterWork



Tien Nguyen

Trưởng Nhóm Tư
vấn doanh nghiệp
Better Work
Vietnam



Julie Nguyen

Quản lý chuỗi
cung ứng- Nguồn
cung ứng có trách
nhiệm, Target

*Có sự sống trên
các hành tinh
khác không?*

- Có, tôi tự hỏi khi
nào chúng ta có
thể đi du lịch đến
các hành tinh
khác

*Có sự sống trên
các hành tinh
khác không?*

- Có, tôi không
biết nữa.

*Có sự sống trên
các hành tinh
khác không?*

- Có

*Có sự sống trên
các hành tinh
khác không?*

- Có, tôi không
biết.

*Có sự sống trên
các hành tinh
khác không?*

- Tôi nghĩ là có và
tôi tin là có sự
sống trên các
hành tinh khác.

Bạn có thể giới thiệu điều gì đó về bạn?

Hãy cho biết

- 1) Loại hình tổ chức nơi bạn đang công tác?
- 2) Bạn quen thuộc với SLCP như thế nào?
- 3) Bạn có đang tham gia trong Chương trình Better Work?
- 4) Có sự sống trên các hành tinh khác không?





Giới thiệu về Chương trình Tích hợp Lao động và Trách nhiệm Xã hội (SLCP)

Chương trình Tích hợp Lao động và Trách nhiệm Xã hội (SLCP) là gì?

SLCP là sáng kiến của nhiều bên liên quan nhằm loại bỏ sự mệt mỏi do đánh giá và cải thiện điều kiện làm việc.

TẦM NHÌN

Đánh giá Tích hợp.
Hành động Hợp tác.
Điều kiện Làm việc được Cải thiện.

SỨ MỆNH

Triển khai **khung đánh giá tích hợp** nhằm hỗ trợ nỗ lực của các bên liên quan trong việc cải thiện điều kiện làm việc trong chuỗi cung ứng toàn cầu.



Các bên Tham gia SLCP – 257

Tháng 2 năm 2022

Các Nhà hàng/Nhà bán lẻ (52): adidas Group | Aldo Group | Amer Sports (Arc'teryx, Peak Performance) | Ann Inc | Arena Italia SpA | Asics Corporation | BESTSELLER | Bombas LLC | Brooks Sports | C&A | Camelbak | Charles Komar & Sons | Columbia Sportswear (PrAna Living) | De Bijenkorf | Deckers Brands | Eileen Fisher | Esprit | Fanatics | Fastretailing/Uniqlo | Fenix Outdoor International AG | G-Star RAW | Gap Inc | Hennes & Mauritz (H&M) | INDIGENOUS | Inditex | KappAhl | Kathmandu | Kering | Levi Strauss & Co | LL Bean Inc | Lojas Renner | Loomstate | lululemon Athletica | Macy's | Mountain Equipment Co-op (MEC) | Mud Jeans | New Balance | Nike | Outerknown | Patagonia | Pentland Brands | Puma | PVH Corporation | REI | Sanmar Corporation | SewEasy | Target Corporation | The Children's Place | VF Corporation | Williams-Sonoma Inc. | Zalando | Zephyr Graf-X

Nhà sản xuất (43): 1888 Mills | Artistic Milliners | Arvind Mills | Avery Dennison Corp | Ceres Dis Ticaret Textile Agency Ltd. | Ciel Textile | Chenfeng Group Co. | Classic Fashion | Comfit Composite Ltd. | Crescent Bahuman Ltd | Crystal Group | DBL Group | Décor Co Ltd. | Delta Galil | Denim Expert | Eren Socks | Esquel Group | Hanbo Enterprises Holdings Ltd. | Hansae | Hirdaramani Enterprises | Hop Lun | ISKO | L&E Int. Ltd. | MAS Holdings | Milteks Group | Pratibha Syntex Ltd. | Ramatex Group | SAE- A Dominicana S.R.L. | Sapphire Textile Mills | SaiTex | Shahi Exports | SLN Tekstil | Soorty Enterprises | TAL Apparel Group | Taypa Tekstil | Thread International | W. L. Gore & Associates | VISigma Apparel Group | World Knits Ltd. | Yesim | Yousstex | Youngone | Yunus Textile Mills

Đại lý (6): Ethical Apparel Africa, G-III Apparel Group Ltd, Haddad Group, Li&Fung (Trading) Ltd., MGF Sourcing, Randa Accessories

Các Công ty đánh giá & Nhà cung cấp Dịch vụ (95): 3D Audits & Advisory Ltd. | ABS Quality Evaluations Inc. | Accordia Global Compliance Group | ACT Testing Certification Technology Service Co Ltd. | Advance Compliance Co. Ltd | AJA Bangladesh Ltd. | ALGI | APCER - Associação Portuguesa de Certificação | APCert Technical Services Co. Ltd. | API | ASCP Services | AS International | Assent Compliance | Asya CC&C | BCI Compliance Group Ltd. | Benchmarks Company Ltd. | Best Compliance Ltd | Big Cove Consulting | BSI Group | Bureau Veritas | Bronco Technology | Business Link Consulting Co. Ltd. | Centre Testing International Group Co. Ltd. | Controlex Aspirer Ltd | Control Union Certifications | Constrach Mansys | CSER Solutions Limited | DNVGL | EasyDone Social Compliance Consulting Institute | Ekoteks Tekstil Laboratory | ELEVATE Hong Kong Holdings Ltd. | ESG360 Ltd. | Eurocert SA | Eurosia ITC Services Ltd | Extensive Standard Technical Services Co. Ltd. (ESTS) | Eurofins AQM HK | Fairland Ltd. | Footprints | GCL International Ltd. | Globalgroup Certification Ltd. | Greenhubs Services Ltd | GreenPont | GSCS International Ltd. | GSUK Assurance Ltd. | Guardian Independent Certification Ltd. | Hong Kong Quality Assurance Agency (HKQAA) | HXC (Beijing) Certification Center Co. Ltd. | I Link Development Services | Impactt Ltd. | International Associates Ltd. | International Compliance Group | Intertek | Kaixin Certification (Beijing) Co. Ltd. | Key of Sustainable Improvements Ltd. | Leadership & Sustainability | Leverage Ltd. | Lima Certification | Madeown International Testing Certification Inc. | NEWAsia Solutions Ltd. | Novi Group | NTCL | Omega Compliance | OneStep Viet Co. Ltd. | Onsite Compliance & Technical Service Co. Ltd. | Openview Service Ltd. | Ozone Sustainability Management Systems (OSMS) | Partner Africa | Pollution Solution Limited | QIMA Ltd. | Rina Services SpA | RST Co. Ltd | SCSA Group | SGS | SMT Global | Standard Testing and Verification Jiangsu Company Ltd. | Stantec SpA | Sumations GmbH | Sumerra | Sundar | Sustainable Compliance Management Ltd. | Sustainable Management System Inc. (SMS) | Taos Network | Teks Tech Inspection India Private Ltd. | TOTALIKA Sustainable Management Systems LLP | Trans Pacific Solutions | TÜV NORD CERT GmbH | TÜV Rheinland | TÜV SÜD | UL Responsible Sourcing | URS Verification Pvt. Ltd. | USDS International Ltd | VJN Global Solutions Ltd. | V-Trust Inspection Service | We-Tek Ltd. | Worksite Compliance Service Company Limited

Các Công ty tư vấn & Nhà cung cấp Dịch vụ (19): &Wider | AMRA Limited | ARCHE Advisors | CSR Solutions Ltd. | FITI Testing & Research Institute | FutureMade | Huaping Education | iMentor Development Services Pvt. Ltd. | Innovatus | Labor Solutions | Matrix Sourcing/Triple Tree Solution | Micro Benefits | Qtex Solutions Limited | Quizrr | SupplyShift Inc. | Sustainable Alliance | The Sentio Advisory Group | Timeline Consultancy | Ulula

Hiệp hội ngành (11): Abvtex, AIM-Progress, American Apparel & Footwear Association (AAFA), EURATEX, European Outdoor Group (EOG), Istanbul Apparel Exporters' Association (IHKİB), International Apparel Federation (IAF), International Textile Manufacturers Federation (ITMF), Joint Apparel Association Forum (JAAF), Outdoor Industry Association (OIA), Turkish Textile Employers Association (TTEA)

Sáng kiến của nhiều Bên liên quan/Bên sở hữu tiêu chuẩn & tổ chức Xã hội Dân sự (29): Better Buying Institute, Cradle to Cradle Products Innovation Institute, Dutch Agreement or Sustainable Garments & Textile, EcoVadis, Enviu, Ethical Trading Initiative Norway (IEH), Fair Factories Clearinghouse, Fair Trade USA, Fair Wear Foundation, Fair Working Conditions, Fairtrade Foundation, Freedom Fund, Global Fashion Agenda, Higg Co, IDH, Inspectorio Inc, MVO Nederland, New Earth, Norges Bank Investment Management (NBIM), OEKO-TEX Service GmbH, Proudly Made in Africa, Responsible Sourcing Network, Sustainable Apparel Coalition (SAC), Sedex, SIM Supply Chain Information Management, Solidaridad, Textile Exchange, The Mekong Club, Verité

Các Chính phủ (2): Bộ Ngoại giao Đan Mạch, Chính phủ Hà Lan

Các tổ chức liên chính phủ – Quan sát viên (1): Better Than Cash Alliance

Các Nhãn hàng & Bên sở hữu tiêu chuẩn chấp thuận dữ liệu SLCP

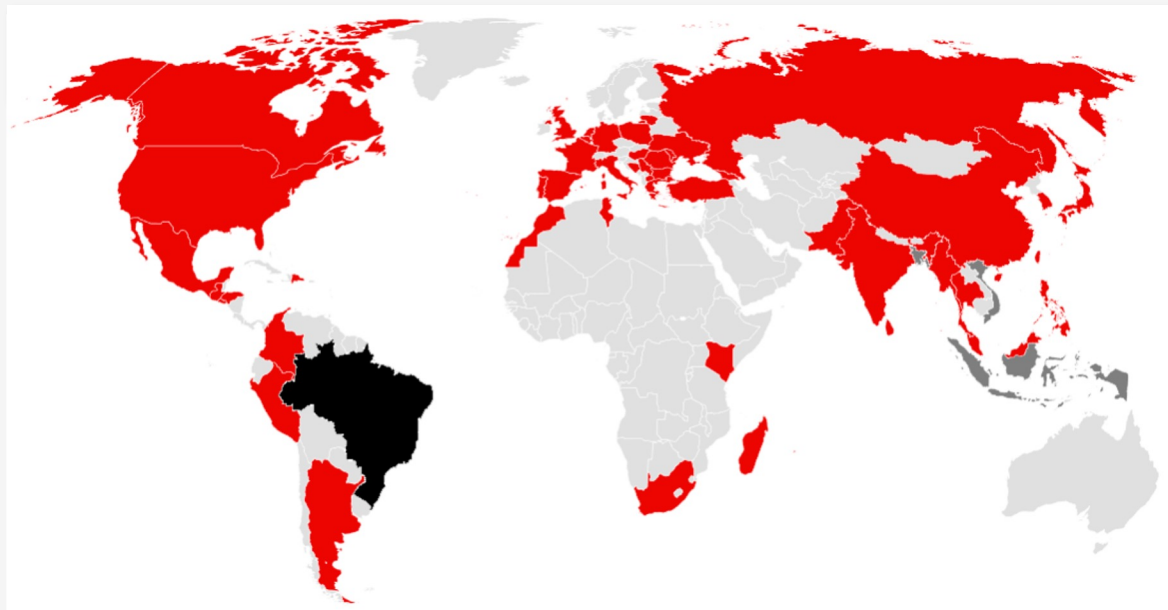
Để biết thêm chi tiết, bao gồm cả những quốc gia và nhãn hàng & bên sở hữu tiêu chuẩn chấp nhận dữ liệu từ SLCP, vui lòng xem danh sách cập nhật trên [trang web](#) của chúng tôi.





SLCP hiện diện ở đâu?

SLCP hiện diện ở **56** quốc gia/vùng lãnh thổ.



-  Hiện diện
-  [SLCP ở các quốc gia có Better Work](#)
-  Triển khai đầy đủ vào 2023 (Dự kiến), khởi động thử nghiệm vào 8/ 2021

Để xem kế hoạch triển khai đầy đủ, vui lòng xem tại [Cổng thông tin](#)



Lợi ích của SLCP là gì?



- **Tính hiệu quả:** Giảm thời gian và tiền bạc cho các cuộc đánh giá, giảm được sự mệt mỏi do đánh giá
- **Công cụ toàn diện:** SLCP bao gồm tất cả các điểm dữ liệu / câu hỏi thu thập được gần như trong tất cả các cuộc đánh giá khác
- **Nhiều Bên liên quan:** SLCP đã được phát triển với sự hợp tác bởi nhiều nhãn hàng, nhà sản xuất và các bên liên quan khác
- **Sự tin cậy:** Dữ liệu về lao động & trách nhiệm xã hội đã được xác minh đáng tin cậy và có chất lượng cao
- **Tính linh hoạt:** Các nhãn hàng có thể chấm điểm dữ liệu theo quy tắc ứng xử của riêng họ
- **Quyền sở hữu của nhà máy:** Nhà máy sở hữu dữ liệu của mình & kiểm soát cách dữ liệu được chia sẻ

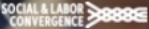


Đăng ký & Hoàn thành khoá học trực tuyến



Đào tạo trực tuyến SLCP





HOME ABOUT SLCP WHO IS THE TRAINING FOR? SIGN UP

SLCP Online Training.

The way to prepare yourself for the SLCP assessment and verification process

[LEARN MORE](#)[SIGN UP](#)

e-learning.slconvergence.org

SLCP Online Training - Login

[Forgotten your username or password?](#)

Cookies must be enabled in your browser ?

☒ Remember username

[Log in](#)

Is this your first time here?

[Create new account](#)

Tạo tài khoản

 English (en) [Log in](#)

New account

[Collapse all](#)

Account information

Email address 

Email (again) 

The password must have at least 6 characters

Password  

Password again  

First name 

Surname 

Other mandatory fields

Country

City

Year of Birth

Gender 

SLCP

Type of User 

In which language would you like to follow the courses? 

Gateway ID

Security verification

 I'm not a robot 
reCAPTCHA
[Privacy - Terms](#)

Site policy agreement

[Link to site policy agreement](#)

☒ I understand and agree

[Create my new account](#)

There are required fields in this form marked .

Di chuyển đến Khoá học dành cho Nhà máy và Giấy chứng nhận

 **SOCIAL & LABOR CONVERGENCE**

English (en) ▾  ³ 

Activity feed **Catalogue** My Profile

Courses



Course

Facility Course and Certificate

★★★★★ (87)

[Click here to learn more](#)



Course

SLCP Verifier Course and Certificate

★★★★★ (32)

[Click here to learn more](#)



Course

Trainer Course and Certificate

★★★★★ (54)

[Click here to learn more](#)



Course

Verifier Body Manager Course

☆☆☆☆☆ (0)

[Click here to learn more](#)

Có các ngôn ngữ: tiếng Anh, tiếng Trung, tiếng Thổ Nhĩ Kỳ, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Bahasa, tiếng Việt & tiếng Bồ Đào Nha



Course

Facility Course and Certificate

Facility representatives should complete this course in order to receive a certificate and completion CODE to include on their Gateway profile. The completion of all seven modules is recommended, however, only Module 3, Module 6 and Module 7 are required. Please note that the three required modules must be completed in the **Facility Course and Certificate** in order to receive a certificate.

Course structure:

★★★★★ (87)

Signup for this course

Course format

Online/Internet-based

Language English (en)

Time required 7 hours
over two weeks

Course access Restricted

Course fee Free of charge

Hoàn thành các học phần 3, 6 & 7

Facility Course and Certificate

Your progress ?



Học phần 1: Giới thiệu về SLCP

Học phần 2: Giới thiệu về Chương trình Phát triển Bền vững ITC

Học phần 3: Công cụ Thu thập Dữ liệu ✓

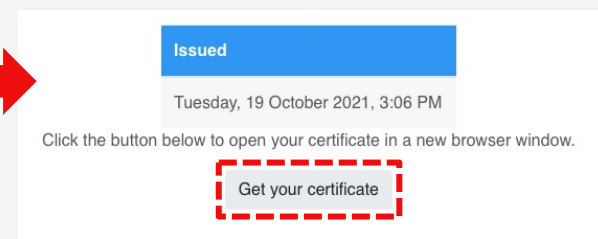
Học phần 4: Quy trình xác minh

Học phần 5: Kiểm soát Chất lượng trong Quy trình Xác minh SLCP

Học phần 6: Hướng dẫn truy cập Cổng thông tin ✓

Học phần 7: Hiểu Vai trò của các Cổng Lưu trữ và Phân tích

Dữ liệu được công nhận ✓





Lưu giấy chứng nhận của bạn!

CERTIFICATE

**SOCIAL & LABOR
CONVERGENCE**



SLCP acknowledges that

Elizabeth Otun

has completed 3 modules (Data Collection Tool, Gateway, Accredited Hosts) of the

Facility Course

The course was delivered by SLCP in partnership with ITC to prepare SLCP system users to successfully navigate the SLCP process and system in order to produce high quality verified data on social and labor conditions.

Janet Mensink

JANET MENSINK,
SLCP EXECUTIVE DIRECTOR



CODE: **133 2295-AM-1**

DATE: **October 19, 2021**

For more information, verify at:
[LEARNING.INTRACEN.ORG/VERIFY](https://learning.intracen.org/verify)

Bạn sẽ cần đưa MÃ SỐ của bạn vào trong hồ sơ trên Cổng thông tin..



**SOCIAL & LABOR
CONVERGENCE**

Những điều hữu ích Vinatex đã học được

Nội dung khoá học trực tuyến giúp bạn tránh các lỗi khi đi qua quá trình đánh giá SLCP. Chúng tôi đã học được:

-  Các học phần về Công cụ Thu thập Thông tin, Cổng thông tin và về các Cổng Lưu trữ và Phân tích dữ liệu là các học phần hữu ích nhất
-  Việc xác minh cần phải được diễn ra trong vòng hai tháng sau khi hoàn thành tự/ hỗ trợ đánh giá
-  Chúng tôi cần đưa ra các quyết định như lựa chọn Cổng lưu trữ và phân tích dữ liệu được công nhận, lựa chọn Tổ chức xác minh.

Ghi chú trong khi đi qua các học phần để không quên các thông tin liên quan!



Đăng ký trên Cổng thông tin

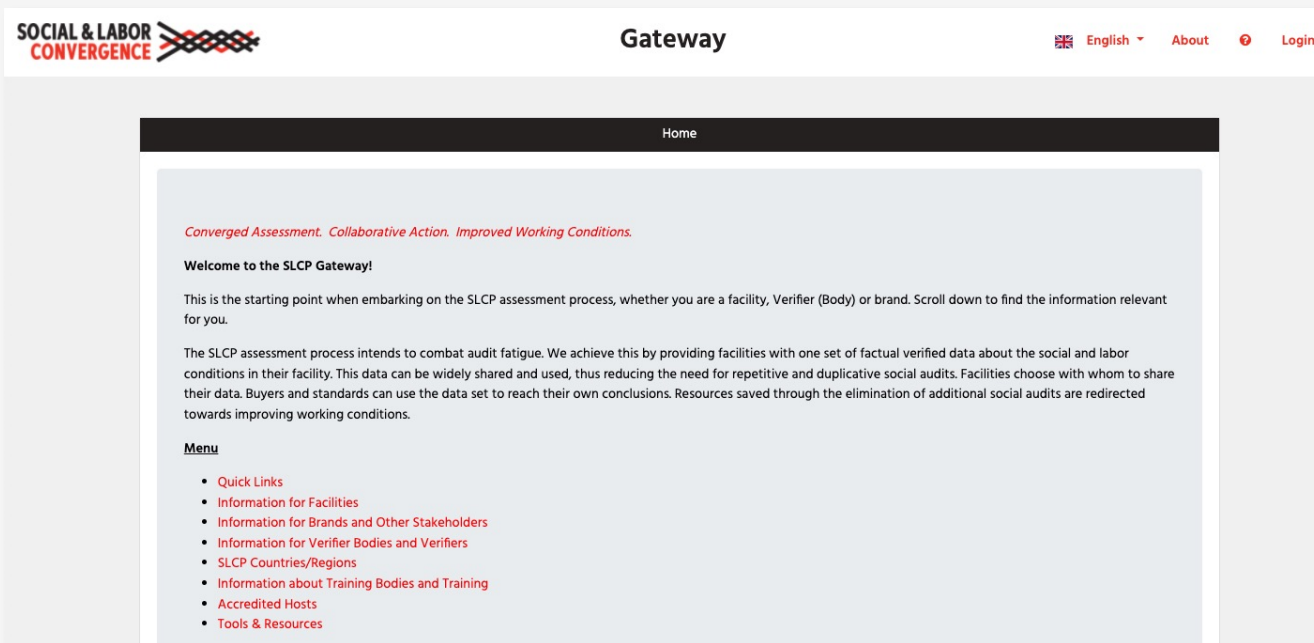


Cổng thông tin là gì?

Cổng thông tin là nơi lưu giữ tất cả các dữ liệu đã được xác minh SLCP, là điểm khởi đầu khi tiến hành quá trình đánh giá. Cổng thông tin mở miễn phí và trang chủ cũng là danh bạ chỉ dẫn đến nhiều thông tin hữu ích.

Tại sao chúng tôi lại phát triển Cổng thông tin?

- ✓ Lưu trữ an toàn dữ liệu của bạn trên máy chủ của LHQ
- ✓ Chia sẻ dữ liệu đã xác minh của bạn với các đối tác kinh doanh, các nhãn hàng
- ✓ Kết nối bạn với những người sử dụng SLCP khác, ví dụ như các Tổ chức xác minh, Chuyên gia xác minh, các Cổng lưu trữ và phân tích dữ liệu được công nhận.



Bắt đầu: Đăng ký trên Cổng thông tin

Chỉ nhà máy từ các quốc gia mà SLCP **hoạt động** ở có thể đăng ký.
Hoàn thành đăng ký của bạn bằng tiếng Anh.

NẾU BẠN ĐÃ CÓ TÀI KHOẢN

[Bạn quên mật khẩu?](#)

Đăng nhập

Bạn là một nhà máy và mới tham gia vào Cổng thông tin?

Nhấp vào đây để tạo tài khoản.

<https://gateway.slconvergence.org/>



Điền thông tin và “tạo tài khoản”

Chỉ nhà máy từ các quốc gia mà SLCP **hoạt động** ở có thể đăng ký.
Hoàn thành đăng ký của bạn bằng tiếng Anh.

ĐĂNG KÝ

Vui lòng sử dụng địa chỉ e-mail tương tự mà bạn đang sử dụng (hoặc có dự định sử dụng) như thông tin nhận dạng tại hệ thống Máy chủ được công nhận.



Cần một địa chỉ email hợp lệ

Vai trò của Cổng thông tin



Tên



Họ



☐ Tôi đồng ý với **LICENSE AGREEMENT AND TERMS OF USE FOR SLCP CONVERGED ASSESSMENT FRAMEWORK (CAF)** , **ITC GATEWAY – TERMS OF USE**



Đăng nhập

Hãy để hệ thống biết bạn không phải là một người máy

Chỉ nhà máy từ các quốc gia mà SLCP **hoạt động** ở có thể đăng ký.
Hoàn thành đăng ký của bạn bằng tiếng Anh.

ĐĂNG KÝ



Nhập mã số

[Đăng nhập](#)



MẸO: Kiểm tra thư mục SPAM để tìm email xác nhận nếu không có trong INBOX

Chỉ nhà máy từ các quốc gia mà SLCP **hoạt động** ở có thể đăng ký.
Hoàn thành đăng ký của bạn bằng tiếng Anh.

XÁC NHẬN EMAIL CỦA BẠN

Email mời đăng ký đã được gửi đi

Please click on link in email to confirm your email address. If you have not received the email check your spam folder.

[Gửi lại email](#)

MẸO: thiết lập notifications@slcpgateway.sustainabilitymap.org là một địa chỉ email “an toàn”.

Nhấp vào “Xác nhận” trong email đăng ký để tiếp tục đăng ký



notifications@slcpgateway.sustainabilitymap.org

SLCP Gateway Account Registration

To: [notifications@gmail.com](#)

Dear User,

Thank you for registering on the SLCP Gateway. Please click the link below to confirm your registration.

[Confirm](#)

Regards,

SLCP Support



Liên lạc [Nền tảng hỗ trợ trực tuyến SLCP](#) nếu bạn không nhận được email xác nhận.



Tạo một mật khẩu để truy cập vào hồ sơ chưa được phê duyệt

Cài đặt mật khẩu

Tên người dùng

Mật khẩu*

Mật khẩu phải có ít nhất 6 ký tự và phải chứa ít nhất một ký tự và một con số

Xác nhận Mật khẩu*



Xin phê duyệt hồ sơ của nhà máy: điền thông tin vào tất cả các mục và yêu cầu phê duyệt



Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Nhận Hỗ trợ

Phê duyệt Hồ sơ

Bản đăng ký hồ sơ của bạn vẫn chưa được gửi. Để gửi yêu cầu, hãy điền thông tin hồ sơ dưới đây và nhấn nút "Gửi để Phê duyệt".

Gửi để Phê duyệt

Thông tin về Nhà máy

Chào mừng bạn đến với trang hồ sơ của nhà máy của bạn. Vui lòng thêm hoặc chỉnh sửa các mục dưới đây bằng tiếng Anh.

Thông tin về nhà máy của bạn

Bạn sẽ nhận được Mã nhận diện nhà máy sau khi hồ sơ của bạn đã được phê duyệt. Vui lòng cung cấp thông tin về hồ sơ của nhà máy của bạn trên trang này, lưu những thay đổi bằng cách nhấp vào nút ở dưới cùng hồ sơ của bạn và sau đó nhấp vào nút Yêu cầu Phê duyệt ở phía trên cùng của trang này.

Mã số hoàn thành khóa học trực tuyến

Vui lòng cung cấp MÃ SỐ dưới đây có trong giấy chứng nhận bạn đã được cấp sau khi hoàn thành khóa học trực tuyến bắt buộc dành cho các nhà máy của SLCP. Nếu bạn chưa bắt đầu khóa học trực tuyến, hãy truy cập vào [Nền tảng học tập trực tuyến SLCP](#).

Tên Nhà máy *

Lưu thay đổi

Điền MÃ SỐ học trực tuyến của bạn vào



Cổng thông tin

Tiếng Việt Giới thiệu Đăng xuất



Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Nhận Hỗ trợ

Thông tin về Nhà máy

Chào mừng bạn đến với trang hồ sơ của nhà máy của bạn. Vui lòng thêm hoặc chỉnh sửa các mục dưới đây bằng tiếng Anh.

Thông tin về nhà máy của bạn

Bạn sẽ nhận được Mã nhận diện nhà máy sau khi hồ sơ của bạn đã được phê duyệt. Vui lòng cung cấp thông tin về hồ sơ của nhà máy của bạn trên trang này, từ những thay đổi bằng cách nhấp vào nút ở dưới cùng hồ sơ của bạn và sau đó nhấp vào nút Yêu cầu Phê duyệt ở phía trên cùng của trang này.

Điền MÃ SỐ trong giấy chứng nhận học trực tuyến của bạn

Mã số hoàn thành khóa học trực tuyến

Vui lòng cung cấp MÃ SỐ dưới đây có trong giấy chứng nhận bạn đã được cấp sau khi hoàn thành khóa học trực tuyến bắt buộc dành cho các nhà máy của SLCP. Nếu bạn chưa bắt đầu khóa học trực tuyến, hãy truy cập vào [Nền tảng học tập trực tuyến SLCP](#).

Tên Nhà máy *

CERTIFICATE



SLCP acknowledges that

Malakh Oton

has completed 3 modules (Data Collection Tool, Gateway, Accredited Hosts) of the

Facility Course

The course was delivered by SLCP in partnership with ITC to prepare SLCP system users to successfully navigate the SLCP process and system in order to produce high quality verified data on social and labor conditions.

Janet Mensink

JANET MENSINK,
SLCP EXECUTIVE DIRECTOR



CODE: **11111111**

DATE: **October 19, 2021**

For more information, verify at:
[LEARNING.INTRACEN.ORG/VERIFY](https://learning.intracen.org/verify)



Điền chính xác tên Nhà máy của bạn



Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Nhận Hỗ trợ

Thông tin về Nhà máy

Chào mừng bạn đến với trang hồ sơ của nhà máy của bạn. Vui lòng thêm hoặc chỉnh sửa các mục dưới đây bằng tiếng Anh.

Thông tin về nhà máy của bạn

Bạn sẽ nhận được Mã nhận diện nhà máy sau khi hồ sơ của bạn đã được phê duyệt. Vui lòng cung cấp thông tin về hồ sơ của nhà máy của bạn trên trang này, lưu những thay đổi bằng cách nhấp vào nút ở dưới cùng hồ sơ của bạn và sau đó nhấp vào nút Yêu cầu Phê duyệt ở phía trên cùng của trang này.

Mã số hoàn thành khóa học trực tuyến

Vui lòng cung cấp MÃ SỐ dưới đây có trong giấy chứng nhận bạn đã được cấp sau khi hoàn thành khóa học trực tuyến bắt buộc dành cho các nhà máy của SLCP. Nếu bạn chưa bắt đầu khóa học trực tuyến, hãy truy cập vào [Nền tảng học tập trực tuyến SLCP](#).

Tên Nhà máy *

Tên Nhà máy phải

- ✓ Đúng với tên trên giấy phép kinh doanh của bạn
- ✓ Tên Nhóm Công ty- Nhà máy (nếu có)
- ✓ Không được sử dụng bởi một nhà máy nào khác
- ✓ Bằng tiếng Anh

Thêm mã số đăng ký trong ngành may mặc(OAR) ID



Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Nhận Hỗ trợ

Phê duyệt Hồ sơ

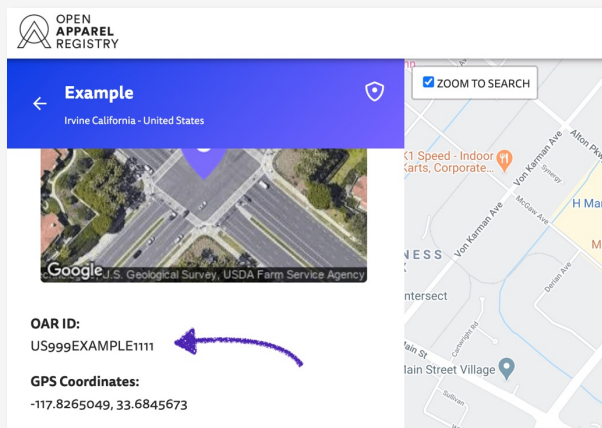
Bản đăng ký hồ sơ của bạn vẫn chưa được gửi. Để gửi yêu cầu, hãy điền thông tin hồ sơ dưới đây và nhấn nút "Gửi để Phê duyệt".

Gửi để Phê duyệt

Thông tin về Nhà máy

OAR ID

If you know that your facility is in the Open Apparel Registry then please add your OAR ID here. If you don't know what your OAR ID is then please go to the OAR website and search for your facility (<https://openapparel.org>).



Bao gồm cả Mã OAR trên hồ sơ trên Cổng thông tin của bạn để dễ dàng nhận dạng nhà máy và kết nối hồ sơ của bạn tới những tài khoản của bạn trên các nền tảng khác.

Truy cập vào <https://openapparel.org/> để tìm Mã OAR và tìm hiểu thêm thông tin.

Liên kết với các đối tác nhãn hàng của bạn



Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Nhận Hỗ trợ

Phê duyệt Hồ sơ

Bản đăng ký hồ sơ của bạn vẫn chưa được gửi. Để gửi yêu cầu, hãy điền thông tin hồ sơ dưới đây và nhấn nút "Gửi để Phê duyệt".

Gửi để Phê duyệt

Thông tin về Nhà máy

Brands

Please select Brands from the list that you work with.

i By selecting the brands that you work with, they will be able to see an overview of your assessment progress on their chosen Accredited Host(s), if the Hosts they use have made this option available. This overview includes the status of your assessments and which Accredited Hosts you are using. Brands you select here will not see your final verified assessment data until you share it with them.

Select brands here ▾

Chọn những nhãn hàng bạn cộng tác để báo cho họ biết rằng bạn đang tham gia vào quy trình SLCP và để cho họ biết:

- ✓ Cổng lưu trữ và phân tích dữ liệu được công nhận mà bạn đang sử dụng
- ✓ Bạn đang ở đâu trong quá trình đánh giá
- ✓ Khi bạn có dữ liệu đã được xác minh để chia sẻ với họ



Hãy đảm bảo rằng bạn đã chọn tất cả các ngôn ngữ được nói trong nhà máy của bạn

Tất cả các Ngôn ngữ được nói tại nhà máy (cần thiết để giao tiếp với ban lãnh đạo và người lao động) *

📘 Nếu người lao động của bạn nói những ngôn ngữ khác, vui lòng chọn tất cả các ngôn ngữ mà bạn cần để giao tiếp với họ. Bạn có thể chọn nhiều ngôn ngữ trong mục dưới đây bằng cách nhấp vào những ngôn ngữ được áp dụng. Thông tin này sẽ được sử dụng để ghép bạn với một Chuyên gia Xác minh, mà có thể nói ít nhất một trong những ngôn ngữ đã chọn.

English, Vietnamese ▾

Search...

Urdu

Uzbek - Northern

Uzbek - Southern

Venda

✓ Vietnamese

Walloon

Welsh

Wolof

Xhosa

Yiddish - Eastern

Yiddish - Western

Yoruba

Zhuang - Central Hongshuihe Zhuang

Kinh độ (ví dụ: 113.281368)

00

☐ 1001-2500

☐ 2500+

nữ? *

Lưu thay đổi



Gửi hồ sơ để được phê duyệt

Một khi tất cả các mục đã được hoàn thành, hãy gửi hồ sơ để được phê duyệt.



Nhà máy

[Trang chủ](#)

[Hồ sơ của tôi](#)

[Tài khoản](#)

[Nhận Hỗ trợ](#)

Phê duyệt Hồ sơ

Bản đăng ký hồ sơ của bạn vẫn chưa được gửi. Để gửi yêu cầu, hãy điền thông tin hồ sơ dưới đây và nhấn nút "Gửi để Phê duyệt".



[Gửi để Phê duyệt](#)

Thông tin về Nhà máy

Chào mừng bạn đến với trang hồ sơ của nhà máy của bạn. Vui lòng thêm hoặc chỉnh sửa các mục dưới đây bằng tiếng Anh.

Thông tin về nhà máy của bạn

Bạn sẽ nhận được Mã nhận diện nhà máy sau khi hồ sơ của bạn đã được phê duyệt. Vui lòng cung cấp thông tin về hồ sơ của nhà máy của bạn trên trang này, lưu những thay đổi bằng cách nhấp vào nút ở dưới cùng hồ sơ của bạn và sau đó nhấp vào nút Yêu cầu Phê duyệt ở phía trên cùng của trang này.



International
Trade
Centre

**SOCIAL & LABOR
CONVERGENCE**



5 lý do hàng đầu dẫn đến việc hồ sơ bị từ chối trên Cổng thông tin



#1 Nhà máy đã không sử dụng địa chỉ email của công ty của họ

#2 Nhà máy đã có hồ sơ trên Cổng thông tin rồi

#3 Người tạo tài khoản, điền tên riêng của họ vào mục "Facility Name"

#4 Nhà máy không điền vào hồ sơ bằng tiếng Anh .

#5 Nhà máy không có trụ sở tại quốc gia/ khu vực mà SLCP đang hoạt động



Phải sử dụng một địa chỉ chính thức chung của công ty (không phải địa chỉ email cá nhân, Gmail, Hotmail...)

Nhà máy phải kiểm tra [danh sách các nhà máy tham gia SLCP](#) để xem họ có hồ sơ trên đó chưa- chỉ có một hồ sơ được chấp nhận cho mỗi một nhà máy.

Người tạo tài khoản phải điền tên riêng của họ trong mục "Tên gọi / Tên họ", và tên nhà máy trong mục "Tên nhà máy".

Tất cả mọi thông tin đều phải nhập vào bằng tiếng Anh.

Nhà máy nên kiểm tra trên [Trang chủ Cổng thông tin](#) để đảm bảo SLCP có đang hoạt động trong quốc gia/ khu vực của họ.



Email phê duyệt từ Cổng thông tin



notifications@slcpgateway.sustainabilitymap.org

Hồ sơ Nhà máy đã được phê duyệt trên Cổng thông tin SLCP

To: [\[Redacted Email Address\]](#)

Dear **Muhammad Ridwan**,

Your SLCP Gateway profile has been approved!

Please share this email with the person(s) who will perform the assessment process. Find below the next steps to complete the SLCP process:

Step 1: You can now [login to your Gateway profile](#) and add the required additional information. If you have not yet done so, you will have to update your profile with your e-learning completion CODE within the next two weeks. For more information on how to access and complete the e-learning modules read this [FAQ](#).

Step 2: You can now link with the Accredited Host (AH) of your choice. Your options are: Fair Factories Clearinghouse (FFC) and Higg. You will need your Gateway Facility ID of FA122727 to link the profiles.

After registering on the Active Accredited Host (and having your profile approved) you can:

Step 3A: Fill in the Data Collection Tool (as a self/joint-assessment) on the AH platform. We strongly recommend directly filling in the online tool on the AH platform as it will save you time.

Step 3B: Alternatively, you can start the offline assessment by downloading the (Excel) Tool from your Accredited Host platform.

Step 4: If you chose to fill in the offline Tool, upload the assessment on the Accredited Host (AH) platform you linked with. You do not need to do this if you chose to fill in the tool online on the AH platform.

NOTES:

- You can invite a colleague to your facility profile on the Gateway: you will find this option in your Gateway menu. You can only invite a colleague (not a customer or other business partner) and do so by filling in his/her name in English and use his/her company email address.
- We advise that you ask Verifier Bodies (VB) for quotes as soon as possible to allow enough time to schedule a verification. The list of VBs is available online [here](#).
- When you create an account on an Accredited Host system, please use the same e-mail address that you are using on the Gateway.
- Further information on the SLCP process is available online. If you require support, please find information in the [FAQ](#) or submit a request on the SLCP Helpdesk.
- For additional training opportunities, visit the SLCP Helpdesk to view training webinars on the SLCP process and system in English, Chinese and Turkish. Additionally, you can contact an approved Training Body (TB) for individual support or join one of their upcoming training sessions.
- You may also find this Quick Guide for facilities helpful, in [English](#) or [Chinese](#).

Regards,

SLCP Support



Liên lạc [Nền tảng hỗ trợ trực tuyến SLCP](#) nếu bạn không nhận được email xác nhận.



Sau khi được phê duyệt, bạn có thể truy cập lại vào Cổng thông tin



Trang chủ

Đánh giá Tích hợp. Hành động Hợp tác. Điều kiện Làm việc được Cải thiện.

Chào mừng bạn đến với Cổng thông tin SLCP!

Đây là điểm khởi đầu khi bắt tay vào quá trình đánh giá SLCP, cho dù bạn là nhà máy, chuyên gia xác minh (tổ chức xác minh) hay nhân hàng. Cuộn xuống để tìm thông tin liên quan.

Quy trình đánh giá SLCP nhằm loại bỏ sự mệt mỏi do đánh giá. Chúng tôi đạt được điều này bằng cách cung cấp cho các nhà máy một bộ dữ liệu được xác minh thực tế về các điều kiện lao động và trách nhiệm xã hội trong nhà máy của họ. Dữ liệu này có thể được chia sẻ và sử dụng rộng rãi, do đó làm giảm nhu cầu đánh giá trách nhiệm xã hội lặp đi lặp lại và trùng lặp. Các nhà máy tự chọn người để chia sẻ dữ liệu của mình. Người mua và các bộ tiêu chuẩn có thể sử dụng bộ dữ liệu để đưa ra kết luận của riêng mình. Các tài nguyên tiết kiệm được nhờ loại bỏ bớt các cuộc đánh giá trách nhiệm xã hội sẽ được dành cho việc cải thiện điều kiện làm việc.

Menu

- [Các liên kết nhanh](#)
- [Thông tin dành cho các Nhà máy](#)
- [Thông tin dành cho các Nhân hàng và các Bên liên quan khác](#)
- [Thông tin dành cho Tổ chức Xác minh và Chuyên gia Xác minh](#)
- [Các Quốc gia/khu vực](#)
- [Information about Training Bodies and Training](#)
- [các Máy chủ được công nhận SLCP](#)
- [Công cụ và tài nguyên](#)

Các yêu cầu phổ biến từ các nhà máy

Khi nào liên lạc với SLCP để được hỗ trợ:

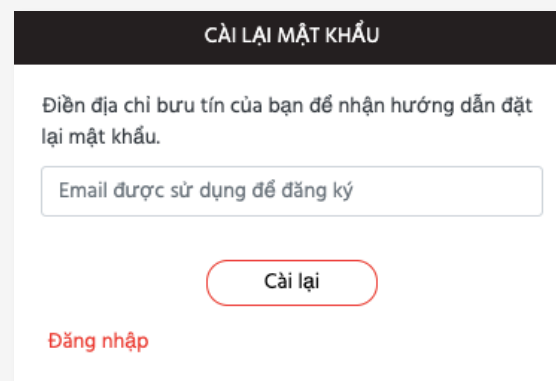
- ✓ Thay đổi tên nhà máy*
- ✓ Thay đổi địa chỉ nhà máy*

Để làm như vậy, hãy gửi một yêu cầu trên [Nền tảng hỗ trợ trực tuyến SLCP](#).

*Nhà máy phải chia sẻ giấy phép kinh doanh của họ với SLCP để thực hiện thay đổi.

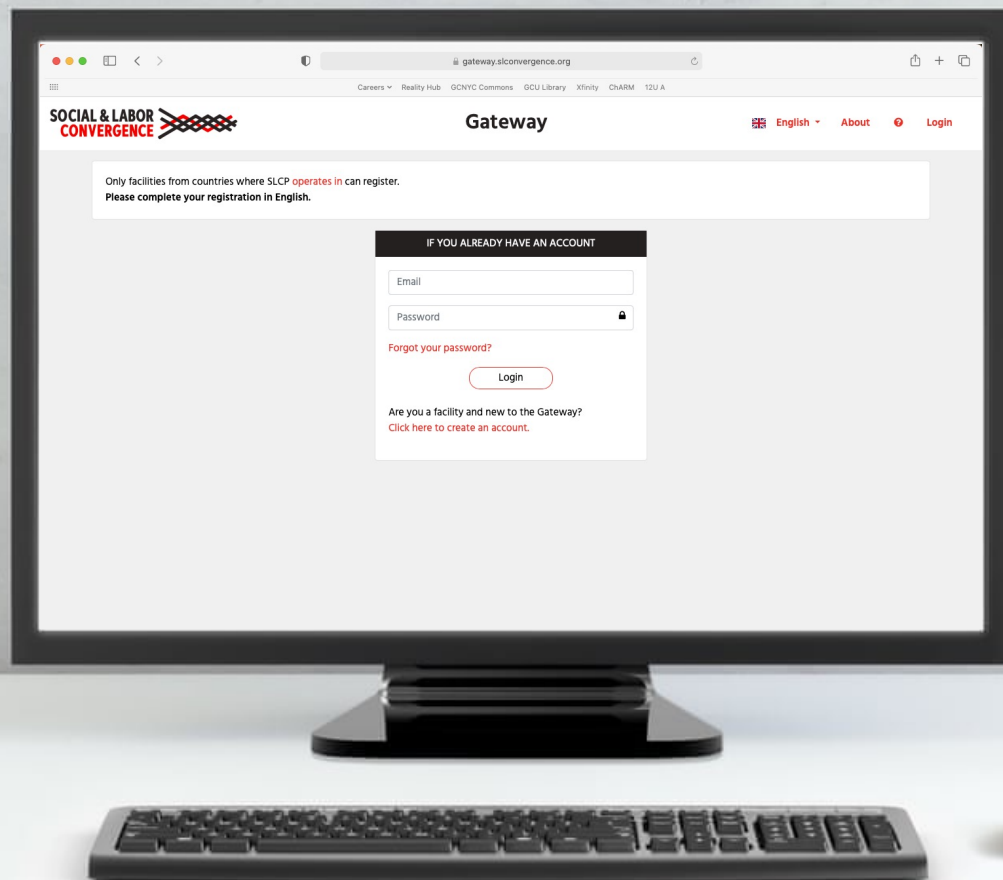
Tự thực hiện thay đổi trên Cổng thông tin:

- ✓ Đặt lại mật khẩu



- ✓ Bạn có thể tự thực hiện tất cả các thay đổi khác về hồ sơ trên Cổng thông tin

Mô phỏng Cổng thông tin



Bạn sẽ thấy nhiều tùy chọn hơn trong menu của mình



Test Facility
Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Máy chủ được công nhận

Bắt đầu Đánh giá của bạn

Tổng quan về các đánh giá SLCP

Nhận Hỗ trợ



Trang chủ

Welcome to your SLCP account!

The SLCP assessment process starts here, and consists of the following steps:

I. Register on the SLCP e-learning platform, Gateway and Accredited Host

1. Register on the **e-learning platform** and take the **Facility Course training** on the Data Collection Tool, the Gateway and the Accredited Hosts.
2. **Create an account on the Gateway.** Fill in the e-learning CODE (that you will receive after completing the online Facility Course) to complete your profile on the Gateway.
3. **Create an account on the relevant Accredited Host.** To set-up an account on an Accredited Host you need the Facility ID number from the Gateway.

II. Go through the SLCP assessment process

1. **Perform self/joint-assessment** either online through the Accredited Host or offline through the Excel file.
2. Upload the Excel file to the Accredited Host platform (if offline version used) and review, complete and revise the data according to the Accredited Host's data validation process to ensure the quality of self-/joint-assessment.
3. **Upload any documentation** for Verifier offsite review or Verifier information prior to on-site verification.

III. Go through the SLCP verification process

1. **Contact Verifier Bodies (VB)** via telephone or e-mail for quotes. The list of VB contact details can be found [here](#). When an agreement is reached, select the VB on the Accredited Host and request verification.

Bây giờ bạn được đưa vào trang Các Nhà Máy công khai trên Cổng thông tin

Các nhà máy

Welcome to SLCP's public list of facilities who are participating in the SLCP process! To increase transparency and enhance SLCP adoption, all facilities registered on the Gateway are published here. Only basic profile information and assessment status information is shared. Contact the facility to access their verified assessment data.

Tải danh sách xuống dưới dạng XLS

Search by Gateway ID, Facility name, location...

Gateway ID	OAR ID	Facility name	Location	Status of the most recent assessment (Assessment start date)	Accredited Hosts
FA1000010		Masco Exports Ltd	Bangladesh, Dhaka, Narsingdi, 1603	Verification in Progress (09/2021)	Higg Co / Sustainable Apparel Coalition
FA1000152		Nantong Shenghe Industry Co., Ltd	China, Jiangsu, Nantong, 226003	Verification Finalized (05/2021)	Higg Co / Sustainable Apparel Coalition
FA100021		Hi-tech Polyace Biobaed fiber co., Ltd.	China, Jiangsu, liyang	Verification Completed (09/2021)	Higg Co / Sustainable Apparel Coalition

<https://gateway.slconvergence.org/facilities>

Mời đồng nghiệp vào hồ sơ của bạn

Nhiều email khác nhau có thể truy cập vào tài khoản nếu bạn mời đồng nghiệp vào phần Hồ sơ của Nhà máy. Khi được trao quyền truy cập, đồng nghiệp cũng có thể quản lý hồ sơ.



Cổng thông tin

Tiếng Việt [Giới thiệu](#) [Đăng xuất](#)



Test Facility
Nhà máy

[Trang chủ](#)

[Hồ sơ của tôi](#)

[Tài khoản](#)

[Máy chủ được công nhận](#)

[Bắt đầu Đánh giá của bạn](#)

[Tổng quan về các đánh giá SLCP](#)

[Nhận Hỗ trợ](#)

Mời đồng nghiệp tạo tài khoản người dùng

Nếu bạn muốn đồng nghiệp có thể truy cập vào hồ sơ công ty trên Cổng thông tin, bạn có thể mời họ dưới đây. Đồng nghiệp của bạn sẽ có thể **truy cập, cập nhật, quản lý hồ sơ và các đánh giá của bạn**. Dành cho Nhà máy - Hãy lưu ý rằng điều này KHÔNG phải là cách cấp quyền truy cập cho một bên thứ ba vào các đánh giá đã được xác minh của bạn. Nếu bạn muốn chia sẻ, hãy lựa chọn

Mời đồng nghiệp

Tên *

Họ *

Email *

Lựa chọn ngôn ngữ *

Mời

LƯU Ý: chức năng này không nên được sử dụng để chia sẻ dữ liệu của nhà máy của bạn với một người ngoài tổ chức của bạn!



Liên kết Cổng chủ động lưu trữ và phân tích dữ liệu được công nhận để bắt đầu quá trình đánh giá trên nền tảng của họ



Test Facility
Nhà máy

Trang chủ

Hồ sơ của tôi

Tài khoản

Máy chủ được công nhận

Bắt đầu Đánh giá của bạn

Tổng quan về các đánh giá SLCP

Nhận Hỗ trợ



Máy chủ được công nhận

Đánh giá SLCP thể được thực hiện bằng cách sử dụng các nền tảng Máy chủ được công nhận Chủ động được liệt kê dưới đây. Để bắt đầu, hãy nhấp vào Máy chủ được công nhận mà bạn lựa chọn. Bạn sẽ được chuyển hướng để liên kết hồ sơ trên Cổng thông tin SLCP của bạn với nền tảng Máy chủ được công nhận mà bạn lựa chọn. Nếu có yêu cầu cung cấp Mã nhận diện nhà máy trên Cổng thông tin, bạn có thể tìm thấy nó trên [Hồ sơ của tôi](#) trang.

Sau khi đánh giá SLCP đã được xác minh, nó được chia sẻ từ nền tảng Máy chủ được công nhận tới Cổng thông tin. Nó sẽ được hiển thị dưới đây. Sau đó bạn có thể chọn cách xem đánh giá đã được xác minh của bạn hoặc chia sẻ với một Máy chủ được công nhận hoặc qua email.

Có thể tìm thấy thông tin chi tiết về Máy chủ được công nhận [trực tuyến](#).



Máy chủ được công nhận Chủ động

Tên	Đã liên kết
Higg Co / Sustainable Apparel Coalition	Linked Nov 2, 2019
N/A - Data shared by Better Work	Not Linked
Fair Factories Clearinghouse (FFC)	Linked Nov 20, 2019



Chúng tôi đã giải thích rõ?



Đúng hay sai?



zoom

1. Hơn 50 nhãn hàng chấp thuận dữ liệu đã xác minh của SLCP và con số này tiếp tục tăng
2. Bạn phải hoàn thành học phần 3,6 và 7 trong Khoá học dành cho Nhà máy để nhận được giấy chứng nhận
3. Cổng thông tin có chức năng như là cơ sở dữ liệu trung tâm của SLCP cho tất cả các dữ liệu đã được xác minh
4. Bạn có thể điền vào hồ sơ của bạn trên Cổng thông tin bằng tiếng Việt
5. Sau khi yêu cầu tài khoản trên Cổng thông tin và tạo mật khẩu, hồ sơ trên Cổng thông tin được phê duyệt
6. Nhiều địa chỉ email khác nhau có thể được kết nối đến hồ sơ của bạn trên Cổng thông tin





Take a break,
take a breath!



Nghỉ giải lao 5 phút



BetterWork

Better Work Vietnam – CHIA SẺ DỮ LIỆU QUA SLCP

Phần 1 – Giới thiệu chung



International
Labour
Organization



International
Finance
Corporation
WORLD BANK GROUP

Giới thiệu về Better Work

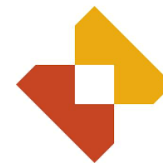


Là chương trình hợp tác giữa **Tổ chức Lao động Quốc tế (ILO)** và **Tổ chức Tài chính Quốc tế (IFC)**, một thành viên của Nhóm Ngân hàng Thế giới (WBG), với mục đích cải thiện điều kiện làm việc và nâng cao tính cạnh tranh của doanh nghiệp dệt may và da giày.



International
Labour
Organization



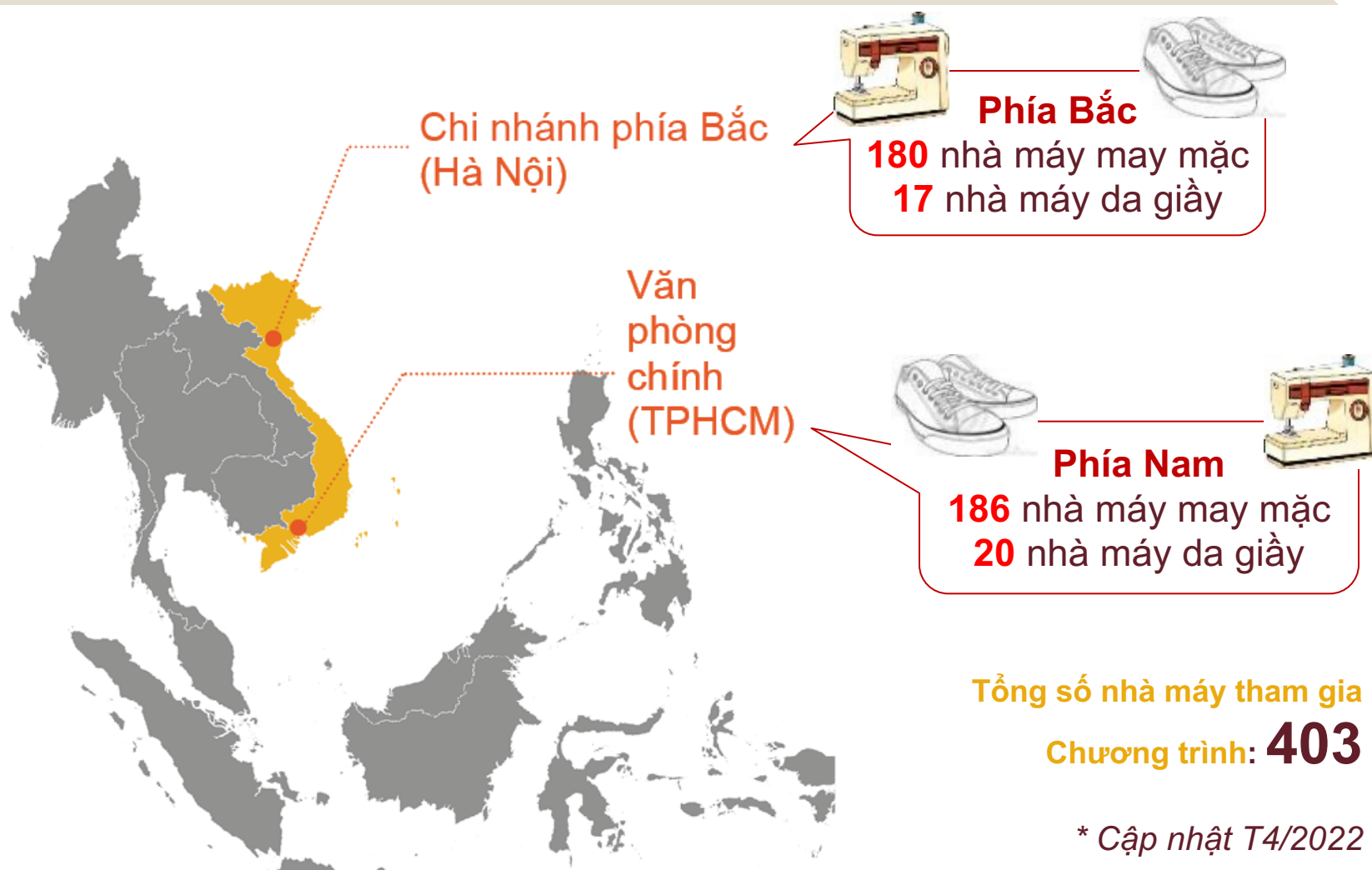


Đóng góp vào
sự phát triển
kinh tế và
xã hội

Better Work hoạt động tại:



Hoạt động của Better Work Vietnam





Better Work hoạt động tại:

Phía Bắc

1. Hải Dương
2. Hải Phòng
3. Hưng Yên
4. Bắc Giang
5. Nam Định
6. Thái Bình
7. Phú Thọ
8. Hà Nội
9. Thái Nguyên

10. Ninh Bình
11. Hà Nam
12. Bắc Ninh
13. Vĩnh Phúc
14. Hòa Bình
15. Yên Bái
- 16. Thanh Hoá (*mới)**
- 17. Nghệ An (*mới)**
- 18. Tuyên Quang (*mới)**

Phía Nam

1. Hồ Chí Minh
2. Bình Dương
3. Đồng Nai
4. Long An
5. Tây Ninh
6. Tiền Giang
7. Bến Tre
8. Bà Rịa – Vũng Tàu
- 9. Cần Thơ (*mới)**
- 10. Sóc Trăng (*mới)**
- 11. Vĩnh Long (*mới)**



Hợp tác giữa Better Work và SLCP

- ◆ Better Work chia sẻ mục tiêu với SLCP là giảm thiểu trùng lặp đánh giá và xây dựng cơ sở dữ liệu mà tất cả các bên có thể sử dụng được, bao gồm cả các cơ quan chính phủ, các tổ chức đại diện của người lao động và người sử dụng lao động
- ◆ Better Work đã hợp tác cùng SLCP để đồng bộ thông tin thu thập từ các cuộc đánh giá sử dụng Bộ Công cụ Đánh giá Tuân thủ của Better Work và Bộ Công cụ của SLCP (Step 1), phù hợp với các Tiêu chuẩn lao động quốc tế và luật lao động quốc gia.
- ◆ Trong thời gian tới, Better Work tiếp tục là tổ chức tiên phong trong việc xây dựng tiêu chuẩn cho SLCP Step 1.
- ◆ Các nhà máy tham gia Chương trình Better Work có thể chia sẻ dữ liệu đánh giá do Better Work thực hiện lên Cổng thông tin SLCP, thông qua hệ thống IT mới của Better Work.



Hiện trạng

- ◆ Sau khi Better Work trao đổi và thống nhất với các đối tác quốc gia tại các nước, việc chia sẻ dữ liệu đã bắt đầu áp dụng kể từ Quý 2 năm 2021.
- ◆ Ở Việt Nam, việc chia sẻ dữ liệu áp dụng từ tháng 8/2021. Đến hết tháng 3/2022, có hơn 100 báo cáo đánh giá đã được hoàn tất trên hệ thống mới của BW và được chia sẻ cho SLCP
- ◆ Việc chia sẻ thông tin qua SLCP là **tự nguyện** , và dựa vào yêu cầu của nhà máy
- ◆ Nhà máy tham gia chương trình Better Work cần chủ động thông tin cho Better Work nếu muốn chia sẻ dữ liệu với SLCP.



Tổng quan về Step 1 (v1.4)

- ◆ Phù hợp với các Tiêu chuẩn Lao động Quốc tế và luật pháp lao động quốc gia, và do đó giúp đo lường chính xác mức độ tuân thủ.
- ◆ Có bao gồm các trích dẫn luật (National Law Overlay), để giúp xác định tình trạng tuân thủ.
- ◆ Dữ liệu thu thập giống như dữ liệu đánh giá sử dụng Bộ Công cụ Đánh giá Tuân thủ (CAT) của Better Work



Steps 1, 2 và 3

- ◆ Tự đánh giá Bước 1 (Step 1) của SLCP được thực hiện bởi Better Work vì các câu hỏi trong Bước 1 là về tuân thủ với luật lao động quốc gia và các tiêu chuẩn lao động quốc tế. SLCP coi dữ liệu đánh giá tuân thủ của Better Work tương đương dữ liệu đánh giá (verification) Bước 1
- ◆ Mặc dù Better Work không chủ động thực hiện hay đánh giá / xác minh các câu hỏi trong Bước 2 và 3, nhưng Hệ thống IT của Better Work có thể giúp nhà máy thực hiện tự đánh giá Bước 2 và 3. Better Work không thực hiện đánh giá / xác minh dữ liệu tự đánh giá bước 2 và 3 của nhà máy.
- ◆ SLCP coi các câu trả lời trong Bước 2 và 3 trong bản tự đánh giá của nhà máy tham gia Better Work là “Chính xác” (Accurate) do đặc thù mô hình dịch vụ của Better Work, trong đó tư vấn viên hỗ trợ quá trình đối thoại xã hội, hợp tác tại nơi làm việc và tương tác thường xuyên với nhà máy thông qua dịch vụ tư vấn và đào tạo.



Bước 1, 2 và 3

	Step 1	Step 2	Step 3
Hệ thống IT của Better Work có giúp thực hiện tự đánh giá Bước này không?	Có	Có	Có
Đánh giá của Better Work có bao gồm bước này không?	Có	Không *	Không *

- * SLCP coi các câu trả lời trong Bước 2 và 3 trong bản tự đánh giá của nhà máy tham gia Better Work là “Chính xác” (Accurate) do đặc thù mô hình dịch vụ của Better Work, trong đó tư vấn viên hỗ trợ quá trình đối thoại xã hội, hợp tác tại nơi làm việc và tương tác thường xuyên với nhà máy thông qua dịch vụ tư vấn và đào tạo.



Better Work Vietnam - Chia sẻ dữ liệu với SLCP

Phần 2 - Hướng dẫn cho các nhà máy tham gia Better Work Vietnam



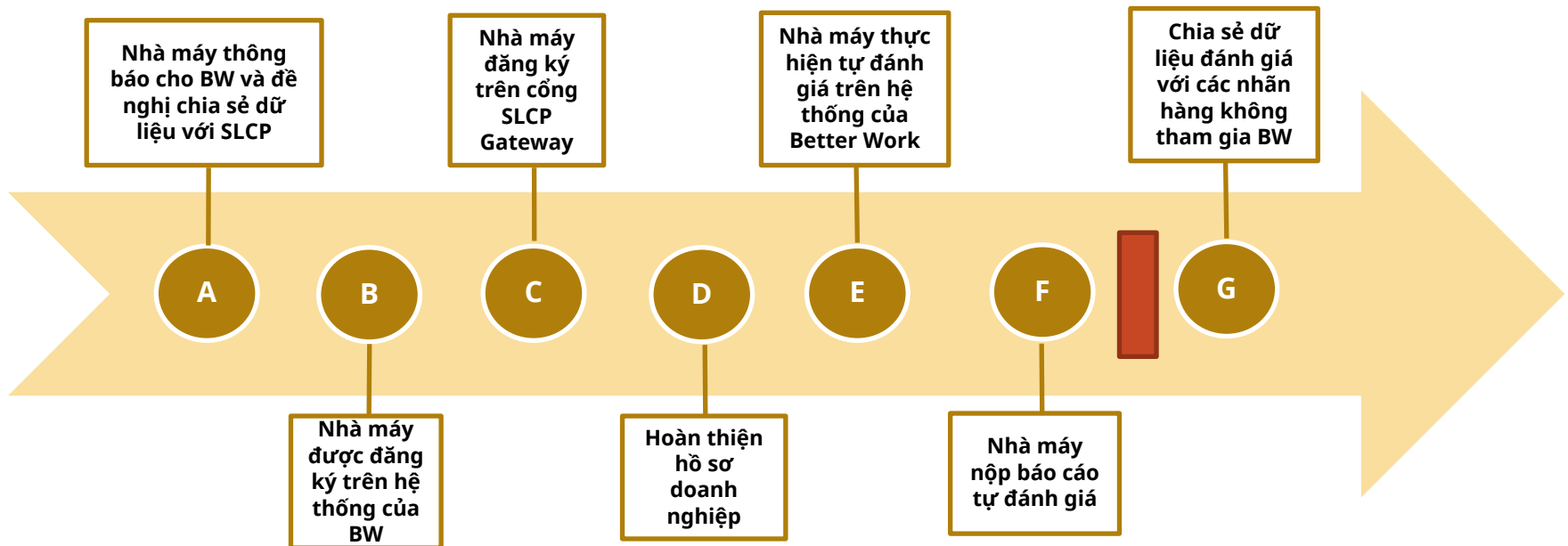
International
Labour
Organization



International
Finance
Corporation
WORLD BANK GROUP



Tổng quan các bước cần làm



Nhà máy có thể bắt đầu chia sẻ dữ liệu với SLCP như thế nào?

Các doanh nghiệp tham gia Better Work có thể vào mục Supplier Portal của Better Work, mục My Organization.

The screenshot shows the 'My Organization' dropdown menu in the Better Work Supplier Portal. The menu is open, displaying a list of options: View Profile, User Management, 3rd Party Access, Sourcing Profile, Manufacturing Group Access, Transfer Training Request, Buyer Statistics, Peer Group, Registration Document, Contact, Factory Profile, Download Registration Form, and Request for data sharing via SLCP. The 'Request for data sharing via SLCP' option is highlighted in orange. Below the menu, the 'Latest Documents' section is visible, showing a table with columns for Download, Title, File Name, and a date. The table contains two rows: '2nd Progress Report' (Cycle - 1/ 2, 31/05/2021) and 'Assessment Report' (Cycle - 1, 10/09/2020). The page also features a 'Quick Facts' section with three bullet points and a 'Notifications' section with one notification: 'New 2nd progress report'.

Nhà máy có thể đề nghị Better Work chia sẻ dữ liệu đánh giá của nhà máy với SLCP bằng cách tick vào ô này.

Việc này có thể thực hiện bất kỳ thời điểm nào trong chu kỳ. Việc chia sẻ dữ liệu được thực hiện vào chu kỳ tiếp theo



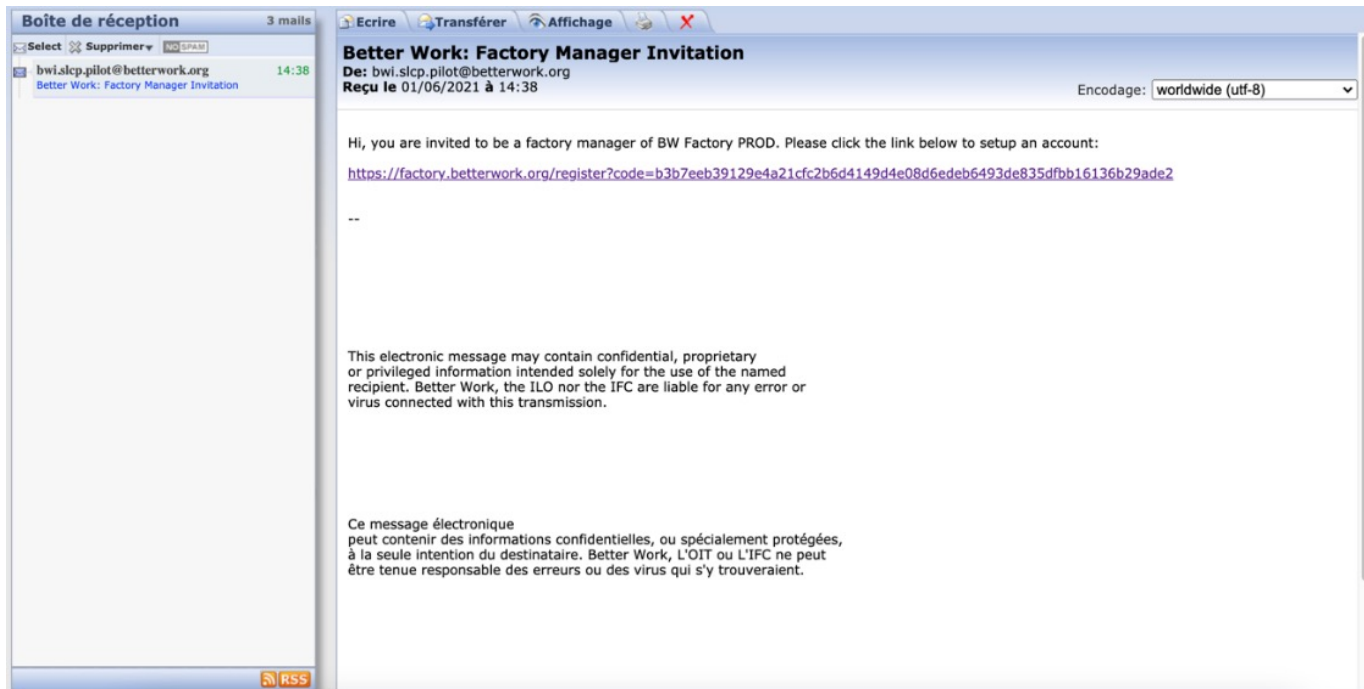
The screenshot shows the 'Request For Data Sharing Via SLCP' form in the Better Work Supplier Portal. The form has a title bar with the Better Work logo and navigation links: Home, Assessments, Advisory & Training, and Products. The main content area has the title 'Request For Data Sharing Via SLCP' and a sub-header 'Please Confirm Your Interest In Sharing Data Via SLCP From The Next Cycle:'. Below this, there is a checkbox labeled 'Request for data sharing via SLCP' which is checked and highlighted in yellow. At the bottom of the form, there is a red 'Submit' button.



Nhà máy đăng ký trên cổng thông tin mới của Better Work

Khi Better Work và nhà máy thực hiện việc đăng ký cho chu kỳ tiếp theo, Giám đốc nhà máy sẽ được nhận thư từ Better Work trong đó có đường dẫn để đăng ký tài khoản trên hệ thống IT mới của Better Work.

Nhà máy cần thực hiện đăng ký theo đường link này. Đường link này sẽ có hiệu lực trong vòng 24 giờ.



Sau khi đăng ký xong, hệ thống sẽ quay trở lại Factory Module Dashboard.



Đăng ký và kết nối với SLCP Gateway sử dụng link do BW cung cấp

1. Nhà máy hoàn thiện hồ sơ về nhà máy trên cổng thông tin của BW factory.betterwork.com. Điền vào tất cả các trường trong “Profile Info”. Ký mục đồng ý với Các Điều khoản và điều kiện (Terms and conditions).
2. Để đăng ký với SLCP Gateway, Quản lý nhà máy cần click vào nút “Connect with SLCP”.
3. Hoàn thiện form đăng ký SLCP Gateway, **sử dụng chỉ email giống email đã đăng ký trên hệ thống của BW để đăng ký với SLCP**
4. Quản lý nhà máy hoàn thiện và lưu Facility Profile. **Lưu ý quan trọng: cài đặt ngôn ngữ nhà máy có thể sử dụng trên SLCP Gateway là Tiếng Anh!**
5. Quản lý nhà máy sẽ nhận được SLCP Gateway Facility ID. Sau khi Profile của Quản lý nhà máy được SLCP phê duyệt, thì hệ thống sẽ gửi thư cho Quản lý nhà máy để truy cập hệ thống của Better Work.



Nhập kết quả tự đánh giá SLCP trên hệ thống của Better Work

Bắt đầu tự đánh giá.

Current Cycle: 1
Date began: 23 Apr 2021

Self-Assessment answered
0% Completed

Profile Info

Timeline
23 Apr 2021 Self Assessment Start

Chọn cycle mà Better Work đã tạo

SECTION	COMPLETED	ANSWERED	TO ANSWER
FACILITY PROFILE	0	0	100
RECRUITMENT & HIRING	0%	0	34
WORKING HOURS	0%	0	26
WAGES & BENEFITS	0%	0	45
WORKER TREATMENT	0%	0	37

Trả lời các câu hỏi. Đối với mỗi câu hỏi sẽ có phần nội dung câu hỏi và 2 trường: 1 là dành cho câu trả lời, 1 là các nhận xét thêm. Trả lời các câu hỏi và thêm nhận xét, nếu cần, và ấn nút Submit.

Subsection: Child Labor - Category: Age Documentation - ID: cl-1

Does the facility verify minimum age requirements prior to hiring workers?

Guidance notes

The intent of this question is to understand if the facility has a reliable system in place to verify that workers are of legal working age prior to their date of hire and whether the system is being implemented. [Read less](#)

If there is a reliable system in place checking age requirements and it is being implemented, answer Yes. If there is no system in place and/or the system is not being implemented, answer No.

Your answer

Yes ☐ No ☒

Comment (if applicable)

Type here...



Tổng quan tiến trình

Trả lời các câu hỏi tự đánh giá
(hoàn tất ít nhất 95% số câu hỏi
trở lên).



Ấn nút Submit.



Nhà máy sẽ được đánh giá theo
chu kỳ dịch vụ thông thường của
Better Work



Trong vòng 15 ngày, dữ liệu sẽ
được xác nhận bởi SLCP và chắc
năng chia sẻ dữ liệu trên SLCP
Gateway sẽ được kích hoạt.



Better Work chuyển dữ liệu tự
đánh giá do nhà máy thực hiện, và
dữ liệu đánh giá do Better Work
thực hiện sang SLCP Gateway.



Báo cáo đánh giá của Better Work
được hoàn tất và phát hành
(28 ngày sau đánh giá).



BW tiếp tục dịch vụ tư vấn, đào
tạo để nâng cao năng lực và hỗ
trợ nhà máy cải tiến bền vững



BetterWork

Xin cảm ƠN.

For further information, please contact:
BWV Registration focal point:
Ms. Nga Nguyen
Email: nga@betterwork.org



International
Labour
Organization



IFC
International
Finance
Corporation
WORLD BANK GROUP

www.betterwork.org

Ghi nhớ...

Các nhà máy đã tham gia Better Work có thể chia sẻ dữ liệu từ đánh giá tuân thủ của Better Work với các nhân hàng qua Cổng thông tin SLCP nếu thực hiện các bước sau:



Chia sẻ từ Target

Những lưu ý tới các nhà máy sản xuất hàng Target bao gồm tier 1 và tier 2.



Những nhà máy trong chương trình BW: Cần hoàn thành bản tự đánh giá SLCP trên nền tảng BW. Cần tuân theo khung thời gian của BW để hoàn thành bản báo cáo tự đánh giá trước khi BW đánh giá nhà máy.



Với những nhà máy ngoài chương trình BW: Trực tiếp đăng ký tài khoản trên cổng Gateway của SLCP để có thể bắt đầu chương trình đánh giá SLCP.



Target chấp nhận một báo cáo dữ liệu đánh giá của SLCP có hiệu lực trong vòng 12 tháng.



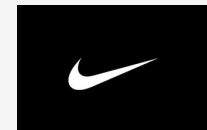
SOCIAL & LABOR
CONVERGENCE



Các nhãn hàng cùng phối hợp để xúc tiến chương trình SLCP tại Việt Nam

Các nhãn hàng trên làm việc cùng nhau để hỗ trợ các nhà máy tại Việt Nam áp dụng chương trình SLCP

Dữ liệu xác minh SLCP được các nhãn hàng trên sử dụng.





Câu hỏi?



Nếu bạn có thắc mắc...

SOCIAL & LABOR CONVERGENCE

[Gửi yêu cầu](#) [e-learning](#) [SLCP website](#) [Đăng nhập](#)

SLCP Helpdesk

🔍 Tìm kiếm

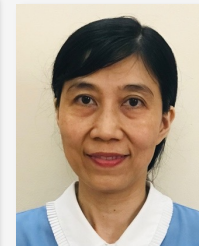
[Giải thích của SLCP](#)[Tôi là một Nhà máy](#)[Tôi là một Nhân hàng](#)

[Tôi là một VB/Chuyên gia Xác minh](#)[Better Work & SLCP](#)

Bài viết được thăng hạng

[Hướng dẫn sử dụng Bộ phận hỗ trợ SLCP](#)[Hướng dẫn theo từng bước: Tôi có thể bắt đầu và hoàn thành Quá trình Đánh giá SLCP bằng cách nào?](#)[SLCP Facility Training Webinars](#)

Upcoming training sessions by Training Bodies (TBs)



Huyen Le
Thi Thu



Jessica
Jia



Sahana
Kubsad



Sevinc
Aktas Ilgun



Urtty
Majumder

<http://www.slconvergence.org/helpdesk>

Trong buổi tiếp theo...





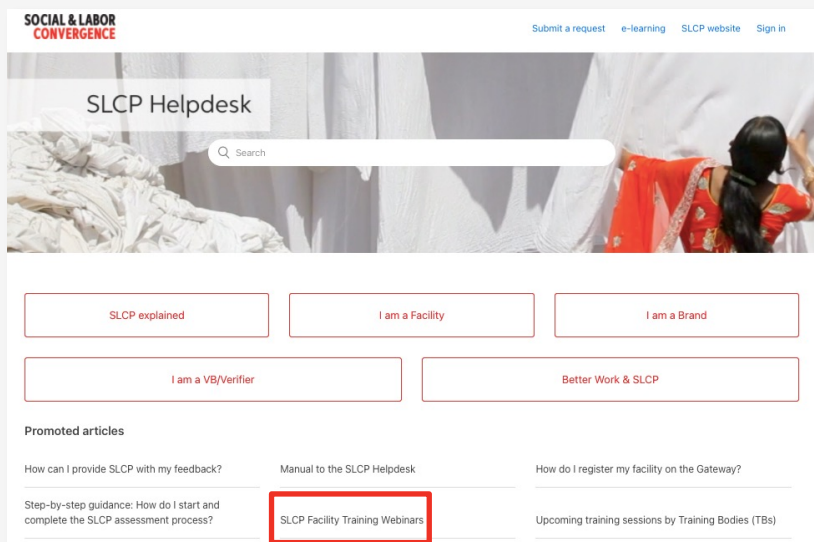
Tham gia buổi đào tạo sắp tới



Quy trình tự đánh giá SLCP

14 April | 10:00-12:30 giờ Việt nam | [Đăng ký ở đây](#)

Trong buổi đào tạo này chúng tôi sẽ hướng dẫn các bạn đi qua quy trình tự đánh giá. Chúng tôi bắt đầu bằng cách chia sẻ cách thức chuẩn bị tự đánh giá, theo phần mô phỏng Công cụ Thu thập Dữ liệu (trực tiếp). Tiếp theo, chúng tôi sẽ giải thích các câu hỏi cần được trả lời thế nào và cách tránh những lỗi phổ biến. Quy trình nhằm giúp các bạn hiểu rõ các điều kiện làm việc tại nhà máy của mình và có các cuộc thảo luận với đầy đủ thông tin về chủ đề này với các đối tác kinh doanh.



Truy cập [Nền tảng hỗ trợ trực tuyến SLCP](#) để xem:

- ✓ Thông tin đăng ký cho tất cả các buổi đào tạo sắp tới
- ✓ Đường dẫn đến các video đào tạo và tài liệu

Trước khi bạn rời đi...

Hãy hỗ trợ chúng tôi nâng cao chương trình đào tạo bằng việc đóng góp ý kiến. Việc làm này hoàn toàn ẩn danh.



<https://www.surveymonkey.com/r/CYNY375>





Trân trọng cảm ơn!